Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	POLYLACTIC ACID COMPOSITIONS AND
 -	MOLDED PRODUCTS THEREOF
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□月日に出願され、この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、月日に補正された出願(該当する場合)	was filed onas United States Application Number or PCT International Application Numberand was amended on(if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特 許性について重要な情報を開示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclos information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編365条(a)項によるPCT国際出願について、同第119条(a)-(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願			Priority Not Claimed 優先権主張なし	
2003-016914	JAPAN	27 January 2003		
(Number) (番 号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)		
(Number) (番 号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願日/月/年)	- 📙	
私は、ここに、下記のいかなる米国 典第35編119条(e)項の利益を主張す	返特許出願についても、その米国法 る。	I hereby claim the benefit under Section 119(e) of any United St listed below.	•	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出顧日)	
私は、ここに、下記のいかなる、 法典第35編第120条に基づく利 るいかなるPCT国際出願について く利益を主張する。また、本出廳が、米国法典第35編第112条第 が、米国出願またはPCT国際出りいては、その先行出願の出願の出願、日際出願日との間の期間中に入 等37編規則1.56に定義された特いて開示義務があることを承認す	ても、その同第365条(c)に基づ 質の各特許請求の範囲の主題 1段に規定された態様で、先行 顔に開示されていない場合にお と本国内出願日またはPCT国 された情報で、連邦規則法典 許許性に関わる重要な情報につ	I hereby claim the benefit under Section 120 of any United States a PCT International application desig below and, insofar as the subject this application is not disclosed in International application in the reparagraph of Title 35, United acknowledge the duty to disclose i patentability as defined in Title 37, Section 1.56 which became availab prior application and the national or application.	application(s), or 365(c) of any nating the United States, listed matter of each of the claims of the prior United States or PCT nanner provided by the first States Code Section 112, I nformation which is material to Code of Federal Regulations, le between the filing date of the	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: Patented, Per (現況:特許許可、	•	

私は、ここに表明された私自身の知識に係わる陳述が真実であり、且つ情報と信ずることに基づく陳述が、真実であると信じられることを宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、もしくはその両方により処罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出顧またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

(Filing Date)

(出願日)

(Application No.)

(出願番号)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon

(Status: Patented, Pending, Abandoned)

(現況: 特許許可、係属中、放棄)

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

型録番号を記載すること)
Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

Customer Number 000826
書類送付先:
Send Correspondence to:
Melissa B. Pendleton
Registration No. 35,459
ALSTON & BIRD LLP
Bank of America Plaza, 101 South Tryon Street, Suite 4000, Charlotte, NC 28280-4000

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)
Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)
Melissa B. Pendleton
TEL Charlotte Office (704) 331-6000
FAX Charlotte Office (704) 334-2014

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor
		Fumio ITO
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
		Fumio Vito January 14, 2004
住所		Residence Hamamatsu-shi, Shizuoka-ken, JAPAN
国籍		Citizenship JAPANESE
郵便の宛先		Post Office Address
		c/o SUZUKI MOTOR CORPORATION, 300, Takatsuka-cho, Hamamatsu-shi, Shizuoka-ken, JAPAN
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date
住所		Residence
国籍		Citizenship
郵便の宛先		Post Office Address

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)